

WE KEEP YOU TURNING

Saviez-vous que c'est à Moutier que les tours automatiques ont vu le jour il y a plus de cent ans? Aujourd'hui, comme elle le faisait à cette époque, Tornos pose encore de nouveaux jalons quand il s'agit de proposer des solutions novatrices. Et ce faisant, nous nous concentrons constamment sur les exigences des clients. Grâce à la recherche conjointe de solutions avec le client, Tornos a acquis un énorme savoir-faire dans différentes industries. C'est la raison pour laquelle, aujourd'hui, nous savons exactement comment nous pouvons vous permettre de progresser. Notre ambition est de nous assurer que vous êtes en mesure de produire quasiment en permanence. Nous mettons l'accent sur cette ambition avec la devise «We keep you turning». Et c'est la façon dont nous voulons nous positionner sur le marché.

Depuis la dernière EMO, il s'est passé beaucoup de choses dans le Groupe Tornos. Après plus de cent ans de production de machines haut de gamme, nous avons regroupé notre savoir-faire et l'avons utilisé pour le développement et la production réussis de nos propres machines standard dont les composants essentiels sont fabriqués en Suisse.

Dans nos nouvelles installations de production à Xi'an (Chine) et à Taichung (Taiwan), nos employés travaillent avec toujours la même passion et le même objectif: vous offrir, en tant que client Tornos, la solution idéale capable de satisfaire vos exigences complexes spécifiques en matière de production. Notre responsable de production pour le monde a déclaré lors de son interview que cet objectif ne peut être atteint que par une coopération harmonieuse et un échange constant entre les équipes en Suisse et en Asie. L'exemple le plus récent de cette collaboration fructueuse est la Swiss GT 13 que nous avons présentée dans la dernière édition de *decomagazine*. Elle sera exposée lors de l'EMO, comme la MultiSwiss, l'EvoDeco 10 et l'Almac BA 1008, pour ne citer que quelques-unes des innovations présentées.

Dans cette édition, nous vous présentons déjà la Swiss DT 13 qui sera introduite d'abord sur les marchés asiatiques. Prenez votre temps et laissez-nous



vous convaincre aujourd'hui des avantages de ce tour monobroche et de ses performances extraordinaires. Il va de soi que notre système TISIS expert peut également être utilisé avec cette machine.

Si vous figurez parmi nos clients, vous vous êtes certainement déjà demandé si vous devriez faire réviser votre machine ou acheter un produit de la dernière génération? N'hésitez pas à nous contacter. Nous serions heureux de vous conseiller et de trouver la solution idéale capable de satisfaire à vos exigences.

Les salons professionnels et les expositions à venir constituent une option parmi d'autres pour vous permettre de vous assurer vous-même de la capacité d'innovation de Tornos. Avant la fin de l'année, des expositions internes seront organisées dans un grand nombre de nos filiales où vous pouvez découvrir nos derniers produits sur place. Nous nous ferons un plaisir de vous recevoir car notre but est de vous assister et de pouvoir vous dire: «we keep you turning».

Meilleures salutations

Michael Hauser, CEO